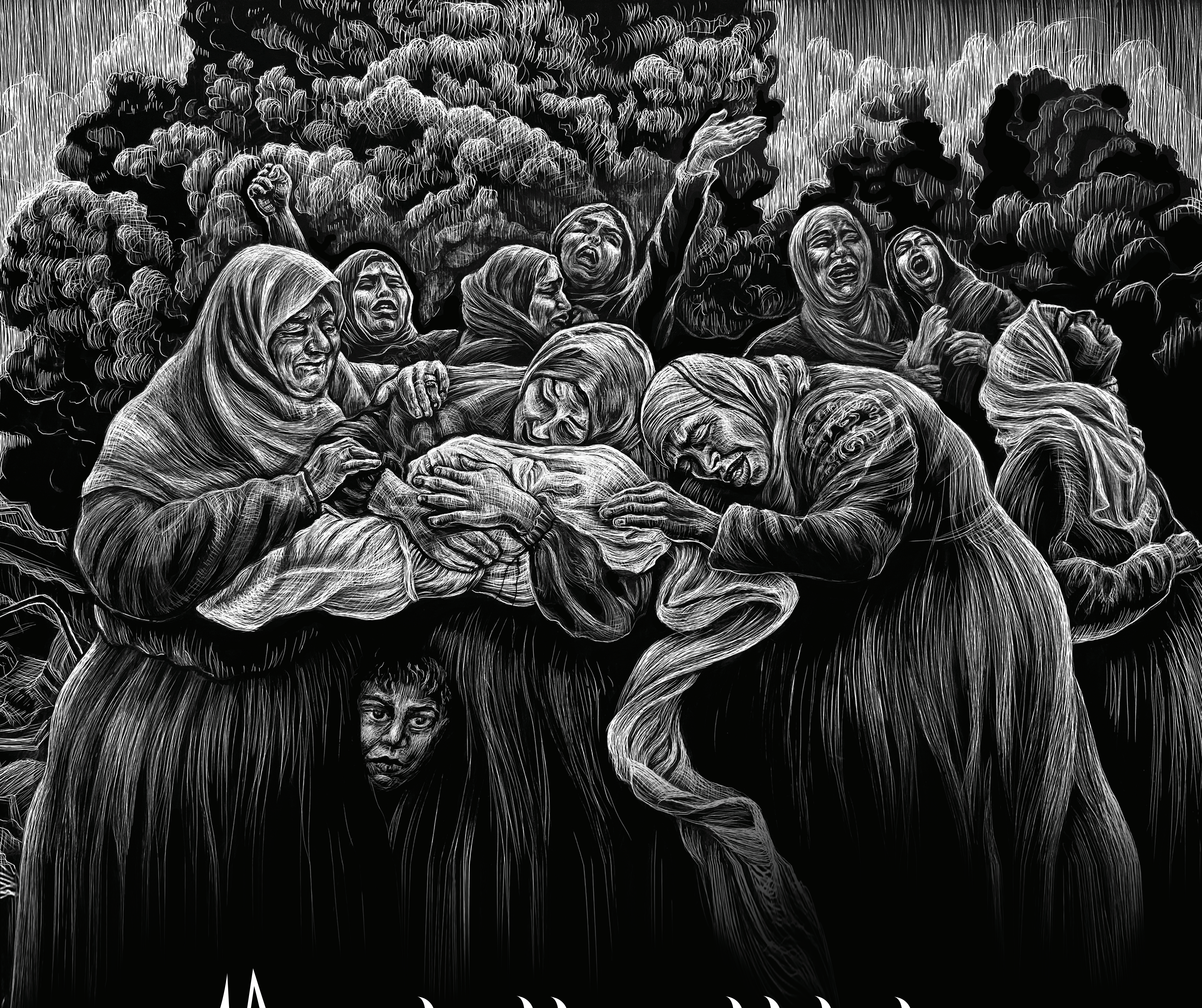

Ma' u táakbesa'al k k'aba'i'

Ichil tuláakal u lu'umil Gaza

Áakam u ka'aj máako'ob,
tumen mixba'al yaan, mix
junchan xóot' waaj
u chak'aanil xla'kaaj yanil
tuláakal Palestina
Na'tsilo'ob yéetel mejen paalal ku kíimilo'ob tumen uk'aaj
tumen mixba'al yaan, mix
junch'áaj u ja'il cháak ti'al wéej kuxtal
u éek'joch'e'en múuyalil u ye'ets'el máak
u xáantal jump'éel k'iin ti'al juntúul chan paal ku kíimile'
mil ja'abo'ob
tumen paalile' muka'an,
ti' jump'éel sak nook' xma' k'aba'il,
le ba'ax ku kuxtal Palestina'e' kuxa'an ma'
tu yo'olal u yutsil máako'obi'
ba'ale' yo'olal u xma' sajkilil u pechbáil
tumen, bix u juum jump'éel puksi'ik'al ku pa'axal,
u juum u yok'ol juntúul xna'tsil
bix u juum le xiixkunajilo'
u juum le iik'o' ok'olchi'ibal ich paak'alo'ob
xna'tsilo'ob ku yok'tik u mejen paalalo'ob
saatalo'ob ichil u bo'oy bomba'ob
ba'axten
úuchben tsikbale' u muts'maj u yich ts'o'okole' ma' tu núukik t'an
j-ookole' u wet'maj u jaajil t'aan
ts'o'okole' u yokoltmaj yóok'olkaab
xik a xíimbale'ex, le ba'ax kuxa'an ti k'ajlaye'
kuxa'an tu alab óolal le suutilo'
le ba'ax kuxa'an ti' puksi'ik'ale' kuxa'an ma'
ti' jump'éel oocheli' mix ti' jump'éel k'ajlayi', ba'ale' ti' walkilil
yaan k antal
ts'o'okole' le ba'ax kuxa'an ti' loobintajile'
¡ma' tu kuxtal t k'aba'!

Poema: Genny Lim
Arte: Juana Alicia